

NÚMERO 6

1/2024



Biblia +  
Teología  
— Hoy

*Presencia y significado de la  
teología feminista*

**O. ORTEGA**

*La recepción de la teología feminista*

**L. RODRÍGUEZ**

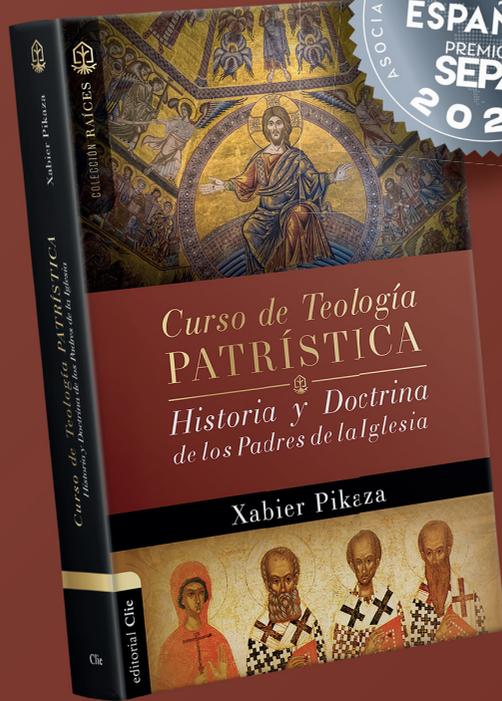
*La Septuaginta*

**R. ZALDÍVAR**

*Francisco Lacueva*

**S. PÉREZ**

ISSN-L: 2696-9173



*Curso de Teología*  
**PATRÍSTICA**  
—  
*Historia y Doctrina*  
*de los Padres de la Iglesia*

Xabier Pikaza

100 CLIE  
1924-2024

DISTRIBUIDO POR

HarperCollins Christian Publishing

## **Biblia y Teología Hoy. Revista teológica Iberoamericana**

*Biblia y Teología Hoy. Revista teológica Iberoamericana* es una publicación que se distribuye en formato digital internacionalmente mediante suscripción e intercambio. Para mayor información consulte nuestra página de Internet en: <https://www.bibliayteologiahoy.com/>

*Biblia y Teología Hoy. Revista teológica Iberoamericana* acepta artículos originales no solicitados y no publicados previamente. Las especificaciones del formato y calidad de estos están explicados en la sección Normas de publicación en nuestra página web. Ahí puede leerse también nuestro código de ética.

*Biblia y Teología Hoy. Revista teológica Iberoamericana* Número 6; 1 / 2024.  
Publicada por: Editorial CLIE, Sociedad Bíblica de España y Papiro 52.  
*Biblia y Teología Hoy. Revista teológica Iberoamericana* está amparada bajo el marco legal de Editorial CLIE, cuya sede se encuentra en C/ Ferrocarril 8, CP 08232, Viladecavalls, Barcelona, España.

Para adquirir la revista o suscribirse escriba a [info@bibliayteologiahoy.com](mailto:info@bibliayteologiahoy.com);  
para postular artículos a publicar escriba a [editorial@bibliayteologiahoy.com](mailto:editorial@bibliayteologiahoy.com)

ISSN digital: 2696-9173, otorgado por el Departamento de Control de Revistas de la Biblioteca Nacional de España, en su sede de la Biblioteca de Cataluña.

*Diseño de portada:* Latido Creativo  
*Maquetación / eBook:* produccioneditorial.com

© 2024 Editorial CLIE. Las opiniones expresadas por los autores en los artículos y reseñas son de su exclusiva responsabilidad.

**Biblia y Teología Hoy**  
Revista teológica Iberoamericana

[www.bibliayteologiahoy.com](http://www.bibliayteologiahoy.com)

**Suscripciones:**  
info@bibliayteologiahoy.com

**Presidente:**  
Raúl Zaldívar

**Consejo editorial:**  
Raúl Zaldívar  
Alfonso Roperó  
Miguel Álvarez  
Eliseo Casal Chousa  
Elisabeth Salazar  
Lidia Rodríguez

**Coordinación y edición:**  
Raúl López  
info@bibliayteologiahoy.com

**Producida por:**  
Editorial CLIE  
Sociedad Bíblica de España  
Papiro 52

BYTHOY N°6 (2024)  
ISSN-L: 2696-9173

# ÍNDICE

<b>i.</b> Presentación	.....	3-4
<b>1.</b> Presencia y significado de la teología feminista en América Latina y el Caribe <i>Ofelia Ortega</i>	.....	5-25
<b>2.</b> La recepción de la teología feminista en el contexto evangélico español actual <i>Lidia Rodríguez Fernández</i>	.....	27-52
<b>3.</b> La Septuaginta: ¿Una versión de la Biblia o un cuerpo literario sagrado? <i>Raúl Zaldívar</i>	.....	53-76
<b>4.</b> Francisco Lacueva. Semblanza de un hombre, un teólogo y un maestro <i>Samuel Pérez Millos</i>	.....	77-100

## PRESENTACIÓN

BYTH es la revista puente entre la academia y la Iglesia con temas pertinentes para ambos. Con este número llegamos a nuestra sexta entrega y nos aprestamos a comenzar nuestro tercer año. En esta ocasión tenemos dos temas relacionados con la teología feminista que son el resultado del simposio continental patrocinado por la revista sobre el tema de la mujer en meses anteriores. Esto combinado con dos artículos variados que le dan un aire especial a la publicación de este número.

*Ofelia Ortega*, una teóloga consagrada que no necesita presentación, ampliamente conocida en América Latina y el mundo, es una de las precursoras de la teología de la mujer al organizar con otras valiosas teólogas el primer congreso de teología feminista en México hace más de cuatro décadas. En esta ocasión nos escribe *Presencia y significado de la teología feminista en américa latina y el caribe* que es una reflexión histórica que cuenta a las generaciones actuales y futuras como ocurrieron las cosas desde la perspectiva de la protagonista; este hecho de haber sido parte fundamental del movimiento le da al artículo una importancia enorme en el presente y en el futuro.

*Lidia Rodríguez*, teóloga, miembro del consejo editorial de BYTH, también participó en simposio de teología feminista con Ofelia Ortega en días recientes, ha escrito un interesante e ilustrativo artículo sobre teología feminista y la mujer en España. Se ha creído erróneamente que la teología feminista es una teología que reivindica a la mujer, en exclusiva de América Latina por el tema del machismo y la pobreza, la profesora Lidia Rodríguez, con su excelente artículo *La recepción de la teología feminista en el contexto evangélico español actual* nos deja claro que en la madre patria también se cuecen habas.

*La Biblia griega* es un artículo que este servidor escribe sobre un tema del que todo el mundo habla y pocas personas entienden. Primero, porque se cree erróneamente que es una simple versión de la Biblia hebrea y se ignora que esta es la Biblia que leyó y utilizó el apóstol Pablo, así como aquellos que redactaron el Nuevo

Testamento. Segundo, porque de ella se afirma en 2 Timoteo 3:16 que es inspirada y útil para enseñar... y la misma contiene los libros deuterocanónicos, empero la Iglesia protestante excluye, haciendo caso omiso al texto de Timoteo.

*Samuel Pérez Millos*, tampoco necesita presentación, es un teólogo consagrado y ampliamente leído en ambos lados de océano. Es un discípulo distinguido del recordado teólogo, don Francisco Lacueva, exsacerdote, profesor de teología en reputadas universidades y seminarios de Europa, a quien quiere honrar escribiendo sobre su vida y obra. El objetivo principal es mantener el legado del maestro vivo y transferirlo a las nuevas generaciones para que la vida y obra de este insigne hombre de Dios no quede en el olvido.

Para finalizar, expresar nuestro agradecimiento a los escritores deseando que su esfuerzo traiga reflexión y cambios en la academia y en la Iglesia.

Raúl Zaldívar

*Presidente, Biblia y Teología Hoy*



# PRESENCIA Y SIGNIFICADO DE LA TEOLOGÍA FEMINISTA EN AMÉRICA LATINA Y EL CARIBE

*Ofelia Ortega\**

**RESUMEN.** El presente artículo realiza un recorrido por el desarrollo de la teología feminista en América Latina y el Caribe. Con él, se pretende también alertar sobre algunas cuestiones teológicas que deben ser tomadas en cuenta en las reflexiones y en la práctica eclesial. Pero, además, aborda la situación de la mujer en el ámbito de la educación teológica y a la luz de las nuevas experiencias de los cristianos; el auge de los estudios de género en los programas de formación teológica, y algunos elementos que aún frenan el proceso liberador de la mujer dentro de las estructuras eclesiásticas.

**PALABRAS CLAVE:** mujeres, estudios de género, teología feminista, educación teológica, América Latina y el Caribe.

\*Teóloga, profesora y pastora presbiteriana-reformada cubana. Es bachiller y máster en Teología por el Seminario Evangélico de Teología de Matanzas, y doctora en Ministerio por el San Francisco Theological Seminary, de California. Entre 1985 y 1997, laboró en el Consejo Mundial de Iglesias (CMI) como profesora de Teología en el Instituto Ecuménico de Bossey y como secretaria ejecutiva para América Latina y el Caribe del Programa de Educación Teológica. Fue, además, vicepresidente de la Alianza Reformada Mundial (2004-2010) y presidenta del CMI en América Latina y el Caribe (2006-2013). Actualmente dirige el Instituto Cristiano de Estudios sobre Género. Es autora, entre otros, de los libros *Soñar, luchar, vivir: una teología desde la praxis y la visión de una mujer cubana* (2020) y *Cuban Feminist Theology. Visions and Praxis* (2022).

# **PRESENCE AND MEANING OF FEMINIST THEOLOGY IN LATIN AMERICA AND THE CARIBBEAN**

**ABSTRACT.** This article considers the development of feminist theology in Latin America and the Caribbean. It is also intended to alert us to some theological issues that must be taken into account in reflections and in ecclesial practice. But it also addresses the situation of women in the field of theological education and in light of the new experiences of Christians; the rise of gender studies in theological training programs, and some elements that still slow down the liberation process of women within ecclesiastical structures.

**KEY WORDS.** Women, gender studies, feminist theology, theological education, Latin America, and the Caribbean.



## UN CAMINAR PROPIO

En octubre de 1979, un grupo de mujeres comprometidas con los movimientos populares, nos reunimos por primera vez para reflexionar sobre la situación de la mujer desde la perspectiva de la fe. Aquella cita tuvo lugar en México, al pie del Tepeyac —el monte sagrado de Tonantzin, la diosa madre que consoló a los oprimidos en tiempos del Imperio azteca—, donde hoy se venera a la Virgen de Guadalupe.

La reflexión de entonces abarcó la opresión a que estaban sometidas las mujeres, así como la contribución de estas a las luchas revolucionarias, con el objeto de avanzar hacia una mayor sistematización teológica. Recuerdo que asistieron al encuentro mujeres procedentes de Brasil, Costa Rica, Colombia, Estados Unidos, Perú, Argentina, México y Cuba.

Creo que allí descubrimos que para desarrollar líneas de trabajo entre mujeres de América Latina y el Caribe, hay que lograr, en primer lugar, que esas líneas sean realmente ecuménicas, multirraciales e interdisciplinarias; vinculadas con los sectores populares de mujeres que luchan contra la pobreza, e identificadas con el pluralismo religioso de nuestro continente. No podía ser de otra manera, en medio de una situación que reclamaba —y aún reclama— el diálogo entre mujeres de América Central, el Caribe, los Andes, el Río de la Plata y Brasil.

Ante semejante reclamo, no debemos olvidar que en la medida en que estas reuniones sean enriquecidas con el pensamiento y las ideas de sociólogas, antropólogas, teólogas, monjas católicas y pastoras protestantes, los resultados pudieran ser siempre sabios, creativos y atractivos.

De hecho, ese encuentro constituyó una experiencia comunitaria profunda para las participantes. Terminó con una celebración eucarística ecuménica, en la que tuve el privilegio de officiar junto a un sacerdote católico, algo impensable en aquel momento y que siempre agradeceré a ese clérigo mexicano. No puedo olvidar tampoco que en esa reunión conocí a Elsa Tamez, nuestra

famosa biblista, y a Ada María Isasi-Díaz, cubana emigrada en los Estados Unidos y creadora de la teología mujerista, quien apoyó el adelanto social, teológico y eclesial de muchas mujeres hispano/latinas en esa nación nortea.

Otro evento digno de mencionar es el celebrado del 31 de octubre al 4 de noviembre de 1985, en Argentina, organizado por la Asociación Ecuménica de Teólogos y Teólogas del Tercer Mundo. En el mismo, se hizo una caracterización de la tarea teológica de las mujeres y se pusieron de manifiesto algunas necesidades para que esta sea fructífera:

- *Integradora*: es la integración de las diferentes dimensiones humanas —fuerza y ternura, alegría y lágrimas, intuición y razón.
- *Comunitaria y relacional*: debe reunir experiencias y vivencias diversas, de tal modo que las personas se vean representadas y retadas a establecer una reflexión.
- *Contextual y específica*: esto se refiere a la realidad geográfica, cultural y eclesial de América Latina, a la par que la necesidad de resaltar los problemas vitales de las comunidades. Este aspecto implica una actividad teológica caracterizada por la atención a la vida cotidiana como un lugar donde Dios se manifiesta.
- *Militante*: en el sentido de tomar parte en las luchas por la liberación de nuestros pueblos, tanto a nivel local como a nivel global.
- *Celebrativa*: caracterizada por el sentido del humor, la alegría y la celebración. Tales virtudes aseguran la certeza en la fe de que Dios está con nosotras.
- *Enriquecida espiritualmente*: pletórica de una espiritualidad de la esperanza, basada en nuestra condición como mujeres, y que exprese fortaleza, resiliencia y acción de gracias.